

表明、公表、告知、披露、ひけらかす 1/5

No	中国語	ピンイン	日本語
1	表明	biǎomíng	明確に示す。はっきり示す。
2	表明立场	biǎomíng lìchǎng	立場を表明する。
3	表明决心	biǎomíng juéxīn	決意を表明する。
4	表明态度	biǎomíng tàidù	態度を明らかにする。
5	表示	biǎoshì	示す。明らかにする。考えや感情をあらわすことばや動作。
6	表示感谢	biǎoshì gǎnxiè	感謝を表す。
7	表示遗憾	biǎoshì yíhàn	遺憾の意を表す。
8	表示慰问	biǎoshì wèiwèn	お見舞い申し上げる。
9	表达	biǎodá	考えや気持ちを表現する。言いあらわす。
10	表达出来	biǎodá chūlai	表わし出す。披露する。
11	表达敬意	biǎodá jìngyì	敬意を表す。
12	表达意见	biǎodá yìjiàn	意見を言いあらわす。
13	意见表达	yìjiàn biǎodá	意見表明。
14	表现	biǎoxiàn	具体的に考えや立場を明らかにする。行動や態度。自分をひけらかす。
15	表现力	biǎoxiànlì	表現力。
16	表现出	biǎoxiàn chū	表わし出す。披露する。
17	表现出来	biǎoxiàn chūlai	表わし出す。披露する。
18	表现出诚意	biǎoxiàn chū chéngyì	誠意を示す。
19	表现本领	biǎoxiàn běnlǐng	手腕を表す。
20	自我表现	zìwǒ biǎoxiàn	自己表現。自己顕示する。
21	表态	biǎotài	態度を表明する。立場をはっきりさせる。
22	明确表态	míngquè biǎotài	態度をはっきりさせる。
23	发表	fābiǎo	意見などを発表する。文章や絵などを新聞や雑誌に掲載する。人事を発令する。
24	发表出来	fābiǎo chūlai	表わし出す。披露する。
25	发表演讲	fābiǎo yǎnjiǎng	スピーチを発表する。プレゼンを行う。
26	发表意见	fābiǎo yìjiàn	意見を述べる。
27	发表谈话	fābiǎo tánhuà	談話を発表する。
28	申明	shēnmíng	はっきり述べる。言明する。
29	申明立场	shēnmíng lìchǎng	立場を表明する。
30	宣布	xuānbù	宣言する。公布する。
31	当众宣布	dāngzhòng xuānbù	大勢の前で公表する。
32	宣布独立	xuānbù dúlì	独立を宣言する。
33	宣布开会	xuānbù kāihuì	開会を宣言する。
34	宣布罪状	xuānbù zuìzhuàng	罪状を公表する。
35	被宣布患上癌症	bèi xuānbù huànshàng áizhèng	がんを患(わずら)っていると宣告される。
36	宣告	xuāngào	公に知らせる。宣告する。
37	宣告独立	xuāngào dúlì	独立を宣言する。
38	宣告闭会	xuāngào bìhuì	閉会を宣言する。
39	宣告有罪	xuāngào yǒuzuì	有罪を宣告する。
40	宣告胜利	xuāngào shènglì	勝利を宣言する。

表明、公表、告知、披露、ひけらかす 2/5

No	中国語	ピンイン	日本語
41	宣示	xuānshì	公表する。
42	宣示众人	xuānshì zhòngrén	多くの人に公表する。
43	宣示主权	xuānshì zhǔquán	主権を公(おおやけ)に主張する。
44	宣示法律	xuānshì fǎlǜ	法律をはっきりと表明する。
45	宣判	xuānpàn	判決を言い渡す。
46	宣判有罪	xuānpàn yǒuzuì	有罪を宣告する。
47	宣判死刑	xuānpàn sǐxíng	死刑を宣告する。
48	宣判无罪	xuānpàn wúzuì	無罪を宣告する。
49	宣战	xuānzhàn	宣戦布告する。
50	正式宣战	zhèngshì xuānzhàn	正式に宣戦布告する。
51	对日本宣战	duì Riběn xuānzhàn	日本に宣戦布告する。
52	公布	gōngbù	公表する。公布する。
53	公布于众	gōngbù yú zhòng	大衆に公布する。
54	公布宪法	gōngbù xiànfǎ	憲法を公布する。
55	公布真相	gōngbù zhēnxiàng	真相を公(おおやけ)にする。
56	公开	gōngkāi	公開する。公にする。公然の。公開の。
57	公开化	gōngkāihuà	公(おおやけ)にする。
58	公开出来	gōngkāi chūlai	明るみになる。
59	把秘密公开出来	bǎ mìmì gōngkāi chūlai	秘密を公開する。
60	信息公开	xìnxī gōngkāi	情報公開。
61	公开讨论	gōngkāi tāolùn	公開討論する。
62	公开反对	gōngkāi fǎnduì	表(おもて)立って反対する。
63	公然	gōngtán	公然と～する。
64	公然反对	gōngrán fǎnduì	公然と反対する。
65	公表	gōngbiǎo	公表する。
66	公表意思	gōngbiǎo yìsī	考えを公表する。
67	发布	fābù	公布する。
68	发布文告	fābù wéngào	告示を出す。
69	发布戒严令	fābù jièyánlìng	戒厳令(かいげんれい)を出す。
70	颁布	bānbù	公布する。布告する。
71	颁布宪法	bānbù xiànfǎ	憲法を發布(はっぷ)する。
72	颁布新条例	bānbù xīn tiáoli	新しい条例を公布する。
73	布告	bùgào	公布する。布告する。法律や命令。布告。
74	布告栏	bùgàolán	告知欄。
75	告诉	gàosu	伝える。告げる。教える。
76	医生告诉你真相	yīshēng gàosu nǐ zhēnxiàng	医者があなたに真相を告げる。
77	把心事告诉了他	bǎ xīnshì gàosu le tā	彼に悩み事を打ち明けた。
78	告知	gàozhī	知らせる。
79	告知牌	gàozhīpái	告知板。
80	虫子告知我	chóngzi gàozhī wǒ	虫が知らせる。

表明、公表、告知、披露、ひけらかす 3/5

No	中国語	ピンイン	日本語
81	告知近況	gàozhī jìnkàng	近況を告げる。
82	告知解雇	gàozhī jiěgù	解雇を告げる。
83	通知	tōngzhī	知らせる。通知する。知らせ。
84	通知书	tōngzhīshū	通知書。
85	通知单	tōngzhīdān	通知票。
86	口头通知	kǒutóu tōngzhī	口頭で通知する。口頭伝達。
87	书面通知	shūmiàn tōngzhī	書面で通知する。書面伝達。
88	通报	tōngbào	上から通告する。通達する。上に口頭で知らせる。通達文書。状況を知らせる刊行物。
89	通报牌	tōngbàopái	告知板。
90	通报警察	tōngbào jǐngchá	警察に知らせる。
91	气象通报	qìxiàng tōngbào	気象通報。
92	揭晓	jiēxiǎo	テストや選挙などの結果を発表する。
93	选举结果揭晓	xuǎnjǔ jiéguǒ jiēxiǎo	選挙結果を明らかにする。
94	启事	qǐshì	告示。掲示。
95	招聘启事	zhāopìn qǐshì	招聘(しょうへい)告示。求人のお知らせ。
96	启示	qǐshì	啓示する。啓発する。啓示。
97	招租启事	zhāozū qǐshì	借り手を求める啓示。テナント募集のお知らせ。
98	神的启示	shén de qǐshì	神の啓示。神のお告げ。
99	敞开	chǎngkāi	大きく広げる。開け放つ。開放する。さらけ出す。制限を加えない。
100	敞开儿	chǎngkāir	思う存分に。
101	把问题敞开	bǎ wèntí chǎngkāi	問題を公表する。
102	披露	pīlù	公表する。あらわにする。開示する。
103	披露姓名	pīlù xìngmíng	氏名を公表する。
104	展露	zhǎnlù	表にあらわす。
105	展露才华	zhǎnlù cáihuá	才能をあらわす。
106	表演	biǎoyǎn	演じる。上演する。実演する。模範演技する。わざとらしいふるまいをする。
107	表演技能	biǎoyǎn jìnéng	技能を実演する。技を披露する。
108	体现	tǐxiàn	体现する。物事の性質や現象を具体的にあらわす。
109	体现时代精神	tǐxiàn shídài jīngshén	時代の精神を体现する。
110	夸示	kuāshì	見せつける。誇示する。
111	夸示自己的学识	kuāshì zìjǐ de xuéshì	自分の学識をひけらかす。
112	夸耀	kuāyào	ことばによってひけらかす。自慢する。
113	夸耀自己	kuāyào zìjǐ	自分をひけらかす。自慢する。
114	夸耀自己的家乡	kuāyào zìjǐ de jiāxiāng	自分のふるさとを自慢する。
115	炫	xuàn	光がまばゆい。まぶしい。自分の能力や長所をひけらかす。
116	自炫其能	zì xuàn qí néng	自分の能力をひけらかす。
117	炫耀	xuànyào	まぶしく光り輝く。ひけらかす。
118	炫耀武力	xuànyào wǔlì	武力をひけらかす。
119	炫耀钱财	xuànyào qiáncái	財産をひけらかす。
120	炫耀美貌	xuànyào měimào	美貌をひけらかす。

表明、公表、告知、披露、ひけらかす 4/5

No	中国語	ピンイン	日本語
121	炫示	xuànshì	ひけらかす。
122	炫示自己的优点	xuànshì zìjǐ de yōudiǎn	自分の優れた点をひけらかす。
123	炫耀	xuànyù	ひけらかす。誇示する。
124	自己炫耀	zìjǐ xuànyù	自分で自分をひけらかす。
125	炫耀才能	xuànyù cáinéng	才能を見せびらかす。
126	炫耀	xuànnòng	ひけらかす。
127	炫耀技巧	xuànnòng jìqiǎo	わざをひけらかす。腕をひけらかす。
128	卖弄	màinong	ひけらかす。鼻にかける。
129	卖弄才能	màinong cáinéng	才能をひけらかす。
130	卖弄知识	màinòng zhīshì	知識をひけらかす。
131	卖功	màigōng	功績をひけらかす。
132	卖功邀赏	màigōng yāoshǎng	功績を誇って恩賞を得る。
133	卖乖	màiguāi	利口ぶる。利口さをひけらかす。
134	卖乖讨好	màiguāi tǎohǎo	利口さをひけらかし歓心を買う。
135	搬弄	bānnòng	手でもてあそぶ。いじる。ひけらかす。挑発する。
136	搬弄学问	bānnòng xuéwèn	学をひけらかす。
137	搬弄小聪明	bānnòng xiǎocōngmíng	こざかしさをひけらかす。
138	搬弄是非	bān nòng shì fēi	告げ口などでもめごとを起こす。
139	谰	piǎn	自慢する。見せびらかす。
140	谰能	piǎnnéng	才能をひけらかす。
141	谰阔	piǎnkuò	金持ちであることをひけらかす。
142	摆	bǎi	物を並べる。わざと見せつける。～ぶる。揺れ動く。振り子。
143	摆威风	bǎi wēifēng	威風を見せつける。威張る。
144	摆架子	bǎi jiàzi	威張る。ひけらかす。もったいぶる。
145	对下摆架子	duì xià bǎijiàzi	下に対して威張り散らす。
146	显示	xiǎnshì	はっきり示す。
147	显示自己	xiǎnshì zìjǐ	自分をはっきり示す。自己顕示する。
148	显示威力	xiǎnshì wēili	威力を見せつける。
149	显示出更好的性能	xiǎnshì chū gèng hǎo de xìngnéng	さらにより性能を見せつける。
150	显摆	xiǎnbai	ひけらかす。見せびらかす。誇示する。
151	显白	xiǎnbai	ひけらかす。見せびらかす。誇示する。
152	显摆自己的聪明	xiǎnbai zìjǐ de cōngmíng	自分の賢さを誇示する。
153	逞	chěng	誇示する。ひけらかす。
154	逞威风	chěng wēifēng	威風を誇示する。いばる。
155	逞能	chěngnéng	能力をひけらかす。
156	逞强	chěngqiáng	強がる。虚勢を張る。
157	咋呼	zhāhu	ひけらかす。虚勢を張る。大声で叫ぶ。
158	咋唬	zhāhu	ひけらかす。虚勢を張る。大声で叫ぶ。
159	咋咋呼呼	zhāzhāhūhū	まくしたてる。虚勢を張る。
160	瞎咋呼	xiāzhāhu	やたらに大げさに振る舞う。空騒ぎする。

表明、公表、告知、披露、ひけらかす 5/5

No	中国語	ピンイン	日本語
161	老瞎咋呼	lǎo xiāzhāhu	いつもむやみに騒ぎ立てる。
162	耀武扬威	yào wǔ yáng wēi	武力を誇示し、威勢を見せつける。
163	在世界各地耀武扬威	zài shìjiè gèdì yàowǔyángwēi	世界各地で武力を誇示し、威勢を見せつける。
164	示弱	shìruò	弱味を見せる。
165	不甘示弱	bù gān shì ruò	弱味を見せまいとする。
166	喜筵	xǐyán	祝宴。結婚披露宴。

